



CLASSIQUES  
GARNIER

Édition de MASSEAU (Didier), BRASART (Patrick), DAVIES (Simon), MEURE (Chantale), RACAULT (Jean-Michel), « Établissement du texte », *Œuvres complètes*, Tome V, *Œuvres politiques et pédagogiques : Vœux d'un solitaire et textes périphériques*, BERNARDIN DE SAINT-PIERRE, p. 979-979

DOI : [10.48611/isbn.978-2-406-14098-6.p.0979](https://doi.org/10.48611/isbn.978-2-406-14098-6.p.0979)

*La diffusion ou la divulgation de ce document et de son contenu via Internet ou tout autre moyen de communication ne sont pas autorisées hormis dans un cadre privé.*

© 2022. Classiques Garnier, Paris.  
Reproduction et traduction, même partielles, interdites.  
Tous droits réservés pour tous les pays.

## ÉTABLISSEMENT DU TEXTE

Nous avons parfois comparé certains passages du texte retranscrit : copie du manuscrit de la bibliothèque municipale du Havre (MS CLXXVIII, 8), figurant dans le fonds Malcolm Cook de l'université d'Exeter, à ceux que Maurice Souriau a lui-même reproduits dans son ouvrage sur Bernardin, lorsque le déchiffrement s'avérait particulièrement difficile, mais nous n'avons pas pu procéder à cette comparaison pour l'ensemble du manuscrit, puisque Maurice Souriau n'a retranscrit qu'une partie du manuscrit du Havre.

Nous rappelons que la norme de notre édition implique la modernisation de l'orthographe des textes édités, laquelle dans le manuscrit est particulièrement fantaisiste.